Europos Sąjungos
oficialusis leidinys

LT
L serija

2023/2703

2023 12 5

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2023/2703

2023 m. gruodžio 4 d.

kuriuo pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 528/2012 nekeičiamos sudėties biocidiniam produktui „EuLA oxi-lime 23“ suteikiamas Sąjungos autorizacijos liudijimas

(Tekstas svarbus EEE)

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2012 m. gegužės 22 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 528/2012 dėl biocidinių produktų tiekimo rinkai ir jų naudojimo ([1]), ypač į jo 44 straipsnio 5 dalies pirmą pastraipą,

kadangi:

(1) 2018 m. kovo 29 d. bendrovė „European Lime Association aisbl“ Europos cheminių medžiagų agentūrai (toliau – Agentūra) pagal Reglamento (ES) Nr. 528/2012 43 straipsnio 1 dalį pateikė paraišką, kad jai būtų suteiktas nekeičiamos sudėties biocidinio produkto „EuLA oxi-lime 23“ (produktas priskiriamas 2-o ir 3-io tipų produktams, kaip apibrėžta to reglamento V priede) Sąjungos autorizacijos liudijimas, ir raštu pateikė patvirtinimą, kad Prancūzijos kompetentinga institucija sutiko paraišką įvertinti. Paraiška buvo užregistruota Biocidinių produktų registre bylos numeriu BC-VJ038509-19;

(2) biocidiniame produkte „EuLA oxi-lime 23“ yra veikliosios medžiagos kalcio oksido (negesintų kalkių), kuri yra įtraukta į Reglamento (ES) Nr. 528/2012 9 straipsnio 2 dalyje nurodytą Sąjungos patvirtintų veikliųjų medžiagų sąrašą ir skirta naudoti 2-o ir 3-io tipų produktams gaminti;

(3) 2021 m. gruodžio 13 d. vertinančioji kompetentinga institucija pagal Reglamento (ES) Nr. 528/2012 44 straipsnio 1 dalį pateikė Agentūrai vertinimo ataskaitą ir atlikto vertinimo išvadas;

(4) 2022 m. liepos 5 d. Agentūra pateikė Komisijai savo nuomonę ([2]), biocidinio produkto „EuLA oxi-lime 23“ charakteristikų santraukos projektą ir galutinę šio nekeičiamos sudėties biocidinio produkto vertinimo ataskaitą pagal Reglamento (ES) Nr. 528/2012 44 straipsnio 3 dalį;

(5) nuomonėje padaryta išvada, kad „EuLA oxi-lime 23“ yra biocidinis produktas, kaip apibrėžta Reglamento (ES) Nr. 528/2012 3 straipsnio 1 dalies a punkte, kad pagal to reglamento 42 straipsnio 1 dalį gali būti suteiktas jo Sąjungos autorizacijos liudijimas ir kad, jei laikomasi produkto charakteristikų santraukos projekto, šis biocidinis produktas atitinka to reglamento 19 straipsnio 1 dalyje nustatytas sąlygas;

(6) 2022 m. liepos 18 d. Agentūra pagal Reglamento (ES) Nr. 528/2012 44 straipsnio 4 dalį pateikė Komisijai biocidinio produkto charakteristikų santraukos projektą visomis oficialiosiomis Sąjungos kalbomis;

(7) Komisija pritaria Agentūros nuomonei ir mano, kad biocidiniam produktui „EuLA oxi-lime 23“ turėtų būti suteiktas Sąjungos autorizacijos liudijimas;

(8) šiame reglamente nustatytos priemonės atitinka Biocidinių produktų nuolatinio komiteto nuomonę,

([1]) OL L 167, 2012 6 27, p. 1.
([2]) ECHA opinion of 14 June 2022 on the Union authorisation of 'EULA OXI-LIME 23' (ECHA/BPC/342/2022), https://echa.europa.eu/it/opinions-on-union-authorisation.

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Bendrovei „European Lime Association aisbl“ suteikiamas biocidinio produkto „EuLA oxi-lime 23“ tiekimo rinkai ir naudojimo pagal priede pateiktą biocidinio produkto charakteristikų santrauką Sąjungos autorizacijos liudijimas Nr. EU-0028963-0000.

Sąjungos autorizacijos liudijimas galioja nuo 2023 m. gruodžio 25 d. iki 2033 m. lapkričio 30 d.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2023 m. gruodžio 4 d.

Komisijos vardu
Pirmininkė
Ursula VON DER LEYEN

PRIEDAS

Biocidinio produkto charakteristikų santrauka

EuLA oxi-lime 23

2 produkto tipas – Dezinfekcijos priemonės ir algicidai, kurie nėra skirti tiesiogiai naudoti ant žmogaus ar gyvūnų (dezinfekcijos priemonės)

3 produkto tipas – Veterinarinė higiena (dezinfekcijos priemonės)

Autorizacijos liudijimo numeris: EU-0028963-0000

R4BP objekto numeris: EU-0028963-0000

1. **ADMINISTRACINĖ INFORMACIJA**

1.1. **Produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai)**

Prekinis pavadinimas	EuLA oxi-lime 23

1.2. **Autorizacijos liudijimo turėtojas**

Autorizacijos liudijimo turėtojo pavadinimas (vardas ir pavardė) ir adresas	Pavadinimas	European Lime Association aisbl
	Adresas	c/o IMA-Europe aisbl, Rue des Deux Eglises 26 box 2, B-1000 Brussels Belgija
Autorizacijos liudijimo numeris	EU-0028963-0000	
R4BP objekto numeris	EU-0028963-0000	
Autorizacijos liudijimo data	2023 m. gruodžio 25 d.	
Autorizacijos liudijimo galiojimo pabaigos data	2033 m. lapkričio 30 d.	

1.3. **Produkto gamintojas (-ai)**

Gamintojo pavadinimas	Cal Industrial SL
Gamintojo adresas	Pedro I, 19-21 31 007 Pamplona Ispanija
Gamybos vieta	Pedro I, 19-21 31 007 Pamplona Ispanija

Gamintojo pavadinimas	Calera de Alzo, S. L.
Gamintojo adresas	Postal number: 20.268, Egileor auzoa, 101. Altzo (Guipúzcoa), 20.268 Altzo (Guipúzcoa) Ispanija
Gamybos vieta	Egileor auzoa, 101. Altzo, 20.268 Altzo (Guipúzcoa) Ispanija

Gamintojo pavadinimas	Caleras de San Cucao, S.A.
Gamintojo adresas	Agüera s/n 33425, - San Cucao de Llanera Ispanija
Gamybos vieta	Agüera s/n 33425, - San Cucao de Llanera Ispanija

Gamintojo pavadinimas	Cales Pascual S.L.
Gamintojo adresas	C/ Cura Bau, 15, 46112 Valencia Ispanija
Gamybos vieta	Ctra. Valencia-Ademuz, KM 9.3. Paterna, KM 9.3 Valencia Ispanija

Gamintojo pavadinimas	CalGov
Gamintojo adresas	Carretera Fuente, Apartado 2, 41 560 Estepa Ispanija
Gamybos vieta	Carretera Fuente, Apartado 2, 41 560 Estepa Ispanija

Gamintojo pavadinimas	Carmeuse Chaux
Gamintojo adresas	215 route d'Arras, 62320 Bois Bernard Prancūzija
Gamybos vieta	215 route d'Arras, 62320 Bois Bernard Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Carmeuse Czech Republic s.r.o.
Gamintojo adresas	Mokrá 359, Mokrá, 664 04 Mokrá, Čekija
Gamybos vieta	závod Vápenka Mokrá, Mokrá 359, 664 04 Mokrá, Čekija

Gamintojo pavadinimas	Carmeuse Holding Srl
Gamintojo adresas	Str.Carierei Nr.127A, 500047 Brasov Rumunija
Gamybos vieta	Str Garii 2, 135100 Fieni Rumunija Str Principala 1, 337457 Com. Soimus Rumunija Valea Mare Privat, 117805 Campulung Rumunija

Gamintojo pavadinimas	Carmeuse Hungaria kft
Gamintojo adresas	HRSZ 064/1, 7827 Beremend Vengrija
Gamybos vieta	HRSZ 064/1, 7827 Beremend Vengrija

Gamintojo pavadinimas	Carmeuse SA
Gamintojo adresas	Rue du Château 13a, 5300 Seilles Belgija
Gamybos vieta	Rue de Boudjesse 1, 5070 Aisemont Belgija Rue du Val Notre Dame 300, 4520 Moha Belgija Rue du Château 13a, 5300 Seilles Belgija

Gamintojo pavadinimas	Carmeuse Slovakia s.r.o.
Gamintojo adresas	-, 04911 Slavec Slovakija
Gamybos vieta	závod Vápenka Košice, Vstupný areál U.S. Steel, 04454 Košice Slovakija závod Vápenka Slavec, Slavec 179, 049 11 Slavec Slovakija

Gamintojo pavadinimas	Carrières et Chaux Balthazard et Cotte
Gamintojo adresas	Rue du Pra Paris, 38360 Sassenage Prancūzija
Gamybos vieta	Rue du Pra Paris, 38 360 Sassenage Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Carrières et fours à chaux de Dugny
Gamintojo adresas	B.P.1, 55 100 Dugny-sur-Meuse Prancūzija
Gamybos vieta	B.P.1, 55 100 Dugny-sur-Meuse Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Cementos Tudela Veguín, S.A.U.
Gamintojo adresas	CL Argüelles 25, 33003 Oviedo Asturias Ispanija
Gamybos vieta	CL Tino Casal, s/n., 33910 Tudela Veguín, Asturias Ispanija

Gamintojo pavadinimas	Chaux de Boran
Gamintojo adresas	Route de Boran, 60 640 Précy-Sur-Oise Prancūzija
Gamybos vieta	Route de Boran, 60 640 Précy-Sur-Oise Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Chaux de Bretagne
Gamintojo adresas	-, 53600 Evron Prancūzija
Gamybos vieta	-, 53600 Evron Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Chaux de Provence
Gamintojo adresas	Ancien Chemin de Martigues, 13 160 Châteauneuf Les Martigues Prancūzija
Gamybos vieta	Ancien Chemin de Martigues, 13 160 Châteauneuf Les Martigues Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Chaux et Dolomies du Boulonnais
Gamintojo adresas	Rue Jules Guesde, 62 720 Réty Prancūzija
Gamybos vieta	Rue Jules Guesde, 62 720 Réty Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Chaux de la Tour
Gamintojo adresas	1 chemin des Chaux de la Tour, 13 820 Ensues La Redonne Prancūzija
Gamybos vieta	1 chemin des Chaux de la Tour, 13 820 Ensues La Redonne Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Clogrennane Lime LTD
Gamintojo adresas	Clogrennane Lime LTD, Clogrennane, R93 EV26 Carlow Airija
Gamybos vieta	Clogrennane, R93 EV26, Ireland Carlow Airija

Gamintojo pavadinimas	Dumont-Wautier
Gamintojo adresas	Rue la Mallieue, 95, B-4470 Saint-Georges-sur-Meuse Belgija
Gamybos vieta	Rue la Mallieue, 95, B-4470 Saint-Georges-sur-Meuse Belgija

Gamintojo pavadinimas	Etablissement Leon Lhoist
Gamintojo adresas	Usine de On-Jemelle, 6900 Marche-en-Famenne Belgija
Gamybos vieta	Usine de On-Jemelle, 6900 Marche-en-Famenne Belgija

Gamintojo pavadinimas	Européenne des Chaux et Liants
Gamintojo adresas	2745 route du Bugey, CS22015, 38307 Bourgoin-Jallieu Prancūzija
Gamybos vieta	Usine de Duin, 38460 TREPT Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Lhoist Bukowa Sp. z o.o.
Gamintojo adresas	Bukowa, ul. Osiedlowa 10, 29-105 Krasocin Lenkija
Gamybos vieta	Bukowa, ul. Osiedlowa 10, 29-105 Krasocin Lenkija

Gamintojo pavadinimas	Lhoist Central Europe / Lhoist Česká republika a Slovensko Vápenka Čertovy schody a.s
Gamintojo adresas	Tmaň 200, 267 21 Tmaň Čekija
Gamybos vieta	Tmaň 200, 267 21 Tmaň Čekija

Gamintojo pavadinimas	Lhoist Faxe Kalk A/S
Gamintojo adresas	Hovedgaden 13, 4654 Faxe Ladeplads Danija
Gamybos vieta	Nordkajen 17, 7100 Vejle Danija Gl. Strandvej 14, 4640 Faxe Danija

Gamintojo pavadinimas	Lhoist France Ouest
Gamintojo adresas	15 rue Henri Dagallier, 38 100 Grenoble Prancūzija
Gamybos vieta	15 rue Henri Dagallier, 38 100 Grenoble Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Lhoist UK Ltd
Gamintojo adresas	Hindlow, Buxton, SK17 OEL Derbyshire Jungtinė Karalystė
Gamybos vieta	Hindlow, Buxton, Derbyshire, SK17 OEL Derbyshire Jungtinė Karalystė

Gamintojo pavadinimas	Lusical
Gamintojo adresas	Valverde, 2025-201 Alcanede Portugalija
Gamybos vieta	Valverde, 2025-201 Alcanede Portugalija

Gamintojo pavadinimas	Nordkalk AB
Gamintojo adresas	Box 901, SE-731 29 Köping Švedija
Gamybos vieta	Nordkalk AB, Köping, Kungsängsvägen 22, SE-731 36 Köping Švedija Nordkalk AB, KPAB Storugns Lärbro, Lärbro Storugns 2741, SE-624 53 Lärbro Švedija

Gamintojo pavadinimas	Nordkalk AS
Gamintojo adresas	Faehlmanni tee 11A, Rakke, 46 301 Lääne-Virumaa Estija
Gamybos vieta	Faehlmanni tee 11A, Rakke, 46 301 Lääne-Virumaa Estija

Gamintojo pavadinimas	Nordkalk Oy Ab
Gamintojo adresas	Skräbbölevägen 18, 21600 Pargas Suomija
Gamybos vieta	Nordkalk Oy Ab, Louhi, Louhi, Fi-57100 Savonlinna Suomija Nordkalk Oy Ab, Tytyri, Tytyrinkatu 7, Fi-08100 Lohja Suomija Nordkalk Oy Ab, Pargas, Kalkhamnsvägen 5, 21600 Pargas Suomija

Gamintojo pavadinimas	Pigeon Chaux SAS
Gamintojo adresas	29 Rue des Ruettes, 53410 Saint-Pierre-la-Cour Prancūzija
Gamybos vieta	La Hunaudiere, 53480 Vaiges Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	See Bruyeres & Fils
Gamintojo adresas	Le Bourg, 47500 Saint Front sur Lémance Prancūzija
Gamybos vieta	Le Bourg, 47500 Saint Front sur Lémance Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Singleton Birch
Gamintojo adresas	Melton Ross Quarries, Barnetby, DN38 6AE N Lincolnshire Jungtinė Karalystė
Gamybos vieta	Melton Ross Quarries, Barnetby, DN38 6AE N Lincolnshire Jungtinė Karalystė

Gamintojo pavadinimas	SMA Mineral AB
Gamintojo adresas	Box 329, SE-682 27 Filipstad Švedija
Gamybos vieta	Luleå lime plant, C/O SSAB Europe, SE-971 88 Luleå Švedija Boda lime plant, Kärvsåsen Kalkveerksvägen 15, SE-795 96 Boda kyrkby Švedija Rättivik lime plant, Kalkvägen 7, SE-795 32 RÄTTVIK Švedija SSAB Industriområde, Kalkverket, SE-613 80 Oxelösund Švedija

Gamintojo pavadinimas	SMA Mineral Burgas Var LTD
Gamintojo adresas	dis. Pobeda, Chataldzha str. No52, 8002 Burgas Bulgarija
Gamybos vieta	dis. Pobeda, Chataldzha str. No52, 8002 Burgas Bulgarija

Gamintojo pavadinimas	SMA Mineral Oy
Gamintojo adresas	Selleenkatu 281, 95450 Torino Suomija
Gamybos vieta	Röyttä Lime Plant Selleenkatu 281, 95450 Torino Suomija

Gamintojo pavadinimas	Société des fours à chaux de Sorcy
Gamintojo adresas	Route de Sorcy, B.P.16, 55 190 Void Prancūzija
Gamybos vieta	Route de Sorcy, B.P.16, 55 190 Void Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Spenner GmbH & Co. KG
Gamintojo adresas	Bahnhofstraße 20, D-59597 Erwitte Vokietija
Gamybos vieta	Hüchtchenweg 2, D-59597 Erwitte Vokietija

Gamintojo pavadinimas	Tarmac, Lime and Powders
Gamintojo adresas	Tunstead House, Wormhill, Buxton, SK17 8TG Derbyshire Jungtinė Karalystė
Gamybos vieta	Tunstead Quarry, Wormhill, Buxton, SK17 8TG Derbyshire Jungtinė Karalystė Hindlow Works, Sterndale Moor, Buxton, SK17 9QD Derbyshire Jungtinė Karalystė

Gamintojo pavadinimas	Trzuskawica S.A.
Gamintojo adresas	Sitkówka 24, 26-052 Nowiny Lenkija
Gamybos vieta	Trzuskawica S.A., Sitkówka 24, 26-052 Nowiny Lenkija

Gamintojo pavadinimas	Unicalce S.p.A
Gamintojo adresas	Via Tonio da Belledo, 30, l-23900 Lecco (LC), Italija
Gamybos vieta	Via Ponti, 18, 1-24012 Val Brembilla (BG) Italija Via Lisso 12, I-24010 Sedrina (BG) Italija Strada Amerina Località S.Pellegrino, l-05035 Narni (TR) Italija Via Di S.Vincenzo 21, I-57021 Campiglia Marittima (LI) Italija S.S.Appia km 134, l-04020 Itri (LT) Italija S.S.Appia km 134, l-04020 Itri (LT) Italija Contrada Lupini – C.P.33, l-74019 Palagiano (TA) Italija

Gamintojo pavadinimas	Vápenka Vitošov s.r.o
Gamintojo adresas	č.p. 54, 78901 Hrabová Čekija
Gamybos vieta	č.p. 54, 78901 Hrabová Čekija

Gamintojo pavadinimas	Wietersdorfer & Peggauer Zementwerke GmbH
Gamintojo adresas	Wietersdorf 1, 9373 Klein St. Paul Austrija
Gamybos vieta	Alois-Kern-Straße 1, 8120 Peggau Austrija

Gamintojo pavadinimas	Zakłady Wapiennicze Lhoist S.A.
Gamintojo adresas	ul. Wapiennicza 7, 46-050 Tarnów Opolski Lenkija
Gamybos vieta	ul. Fabryczna 22, 47-316 Górażdże Lenkija ul. Wapiennicza 7, 46-050 Tarnów Opolski Lenkija ul. Wapiennicza 7, 46-050 Tarnów Opolski Lenkija ul. Bolesława Chrobrego 77B, 59-550 Wojcieszów Lenkija

Gamintojo pavadinimas	Zement- und Kalkwerke Otterbein GmbH & Co. KG
Gamintojo adresas	Hauptstrasse 50, 36137 Grossenlueder-Mues Vokietija
Gamybos vieta	Georg-Otterbein-Strasse 123, 36137 Grossenlueder-Mues Vokietija

Gamintojo pavadinimas	SMA Mineral AS
Gamintojo adresas	Postbox 500, NO-8601 Mo I Rana Norvegija
Gamybos vieta	Mo Industripark, Verkstedsøypa, NO-8626 Mo I Rana Norvegija

1.4. **Veikliosios (-iųjų) medžiagos (-ų) gamintojas (-ai)**

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Cal Industrial SL
Gamintojo adresas	Pedro I, 19-21, 31 007 Pamplona, Ispanija
Gamybos vieta	Pedro I, 19-21, 31 007 Pamplona Ispanija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Calera de Alzo, S. L.
Gamintojo adresas	Egileor auzoa, 101, 20.268 Altzo (Guipúzcoa) Ispanija
Gamybos vieta	Egileor auzoa, 101, 20.268 Altzo (Guipúzcoa) Ispanija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Caleras de San Cucao, S.A.
Gamintojo adresas	Agüera s/n, 33425 San Cucao de Llanera, Ispanija
Gamybos vieta	Agüera s/n, 33425 San Cucao de Llanera, Ispanija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	CalGov
Gamintojo adresas	Carretera Fuente, Apartado 2, 41 560, Estepa Ispanija
Gamybos vieta	Carretera Fuente, Apartado 2, 41 560, Estepa, Ispanija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Carmeuse Chaux
Gamintojo adresas	215 route d'Arras, 62320 Bois Bernard Prancūzija
Gamybos vieta	215 route d'Arras, 62320 Bois Bernard Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Carmeuse Czech Republic s.r.o.
Gamintojo adresas	závod Vápenka Mokrá, Mokrá 359, 664 04 Mokrá Čekija
Gamybos vieta	závod Vápenka Mokrá, Mokrá 359, 664 04 Mokrá Čekija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Carmeuse Holding Srl
Gamintojo adresas	Str.Carierei Nr.127A, 500047 Brasov Rumunija
Gamybos vieta	Str Garii 2, 135100 Fieni Rumunija Str Principala 1, 337457 Com. Soimus Rumunija Valea Mare Pravat, 117805 Campulung Rumunija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Carmeuse Hungaria kft
Gamintojo adresas	HRSZ 064/1, 7827 Beremend Vengrija
Gamybos vieta	HRSZ 064/1, 7827 Beremend Vengrija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Carmeuse SA
Gamintojo adresas	Rue du Château 13a, 5300 Seilles Belgija
Gamybos vieta	Rue de Boudjesse 1, 5070 Aisemont Belgija Rue du Val Notre Dame 300, 4520 Moha Belgija Rue du Château 13a, 5300 Seilles, Belgija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Carmeuse Slovakia s.r.o
Gamintojo adresas	závod Vápenka Slavec 179, 04911 Slavec Slovakija
Gamybos vieta	závod Vápenka Slavec 179, 04911 Slavec Slovakija závod Vápenka Košice, Vstupný areál U.S. Steel, 0455 Košice Slovakija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Carrières et Chaux Balthazard et Cotte
Gamintojo adresas	Rue du Pra Paris, 38360 Sassenage, Prancūzija
Gamybos vieta	Rue du Pra Paris, 38360 Sassenage Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Carrières et fours à chaux de Dugny
Gamintojo adresas	B.P.1, 55 100 Dugny-sur-Meuse Prancūzija
Gamybos vieta	B.P.1, 55 100 Dugny-sur-Meuse Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Cementos Tudela Veguín, S.A.U.
Gamintojo adresas	CL Argüelles 25., 33003 Oviedo, Asturias Ispanija
Gamybos vieta	CL Tino Casal, s/n., 33910, Tudela Veguín, Asturias, Ispanija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Chaux de Boran
Gamintojo adresas	Route de Boran, 60640 Précy-Sur-Oise Prancūzija
Gamybos vieta	Route de Boran, 60640 Précy-Sur-Oise Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Chaux de Provence
Gamintojo adresas	Ancien Chemin de Martigues, 13160 Châteauneuf Les Martigues Prancūzija
Gamybos vieta	Ancien Chemin de Martigues, 13160 Châteauneuf Les Martigues Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Chaux et Dolomies du Boulonnais
Gamintojo adresas	Rue Jules Guesde, 62 720 Réty Prancūzija
Gamybos vieta	Rue Jules Guesde, 62 720 Réty Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Chaux de la Tour
Gamintojo adresas	1 chemin des Chaux de la Tour, 13 820 Ensues La Redonne Prancūzija
Gamybos vieta	1 chemin des Chaux de la Tour, 13 820 Ensues La Redonne Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Clogrennane Lime LTD
Gamintojo adresas	Clogrennane, R93 EV26 Carlow, Airija
Gamybos vieta	Clogrennane, R93 EV26 Carlow, Airija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Dumont-Wautier
Gamintojo adresas	Rue la Mallieue, 95, B-4470 Saint-Georges-sur-Meuse, Belgija
Gamybos vieta	Rue la Mallieue, 95, B-4470 Saint-Georges-sur-Meuse, Belgija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Etablissement Leon Lhoist
Gamintojo adresas	Usine de On-Jemelle, 6900 Marche-en-Famenne Belgija
Gamybos vieta	Usine de On-Jemelle, 6900 Marche-en-Famenne Belgija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Européenne des Chaux et Liants
Gamintojo adresas	2745 route du Bugey, CS22015, 38307 Bourgoin-Jallieu Prancūzija
Gamybos vieta	Usine de Duin, 38460 TREPT Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Lhoist Bukowa Sp. z o.o
Gamintojo adresas	Bukowa, ul. Osiedlowa 10, 29-105 Krasocin Lenkija
Gamybos vieta	Bukowa, ul. Osiedlowa 10, 29-105 Krasocin Lenkija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Lhoist France Ouest
Gamintojo adresas	15 rue Henri Dagallier, 38 100 Grenoble Prancūzija
Gamybos vieta	15 rue Henri Dagallier, 38 100 Grenoble Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Lusical
Gamintojo adresas	Valverde, 2025-201 Alcanede Portugalija
Gamybos vieta	Valverde, 2025-201 Alcanede Portugalija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Nordkalk AB
Gamintojo adresas	Box 901, SE-731 29 Köping Švedija
Gamybos vieta	Kungsängsvägen 22, SE-731 36 Köping Švedija Lärbro Storugns 2741, SE-624 53, Lärbro Švedija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Nordkalk AS
Gamintojo adresas	Faehlmanni tee 11A, Rakke, 46 301, Lääne-Virumaa Estija
Gamybos vieta	Faehlmanni tee 11A, Rakke, 46 301, Lääne-Virumaa Estija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Nordkalk Oy Ab
Gamintojo adresas	Skräbbölevägen 18, 21600 Pargas Suomija
Gamybos vieta	Nordkalk Oy Ab, Tytyri, Tytyrinkatu 7, Fi-08100, Lohja Suomija Nordkalk Oy Ab, Pargas, Kalkhamnsvägen 5, Fi-21600, Pargas Suomija Nordkalk Oy Ab, Louhi, Louhi, Fi-57100 Savonlinna Suomija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Pigeon Chaux SAS
Gamintojo adresas	29 Rue des Ruettes, 53410 Saint-Pierre-la-Cour Prancūzija
Gamybos vieta	La Hunaudiere -, 53480 Vaiges Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	See Bruyeres & Fils
Gamintojo adresas	Le Bourg -, 47500 Saint Front sur Lémance, Prancūzija
Gamybos vieta	Le Bourg -, 47500 Saint Front sur Lémance, Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Singleton Birch
Gamintojo adresas	Melton Ross Quarries, DN38 6AE Barnetby, , N Lincolnshire Jungtinė Karalystė
Gamybos vieta	Melton Ross Quarries, DN38 6AE Barnetby, N Lincolnshire Jungtinė Karalystė

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	SMA Mineral AB
Gamintojo adresas	Box 329, SE-682 27 Filipstad Švedija
Gamybos vieta	Luleå lime plant, C/O SSAB Europe, SE-971 88 Luleå Švedija Boda lime plant, Kärvsåsen Kalkveerksvägen 15, SE-795 96 Boda kyrkby Švedija Rättivik lime plant, Kalkvägen 7, SE-795 32 RÄTTVIK Švedija SSAB Industriområde, Kalkverket, SE-613 80 Oxelösund, Švedija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	SMA Mineral Burgas Var LTD
Gamintojo adresas	Chataldzha str. No52, 8002, Burgas, dis. Pobeda Bulgarija
Gamybos vieta	Chataldzha str. No52, 8002, Burgas, dis. Pobeda Bulgarija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	SMA Mineral Oy
Gamintojo adresas	Selleenkatu 281, 95450 Torino Suomija
Gamybos vieta	Röyattä lime plant, Selleenkatu 281, 95450 Torino Suomija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Société des fours à chaux de Sorcy
Gamintojo adresas	Route de Sorcy B.P.16, 55 190 Void Prancūzija
Gamybos vieta	Route de Sorcy B.P.16, 55 190 Void Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Spenner GmbH & Co. KG
Gamintojo adresas	Bahnhofstraße 20, D-59597 Erwitte Vokietija
Gamybos vieta	Hüchtchenweg 2, D-59597 Erwitte Vokietija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Trzuskawica S.A.
Gamintojo adresas	Trzuskawica S.A., Sitkówka 24, 26-052 Nowiny, Lenkija
Gamybos vieta	Trzuskawica S.A., Sitkówka 24, 26-052 Nowiny, Lenkija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Unicalce S.p.A
Gamintojo adresas	Via Tonio da Belledo, 30, l-23900 Lecco (LC), Italija
Gamybos vieta	Via Ponti, 18, 1-24012 Val Brembilla (BG), Italija Via Lisso, 12, l-24010 Sedrina (BG) Italija Strada Amerina Località S.Pellegrino, l-05035 Narni (TR) Italija Via Di S.Vincenzo 21, I-57021 Campiglia Marittima (LI) Italija S.S.Appia km 134, l-04020 Itri (LT) Italija Contrada Lupini – C.P.33, l-74019 Palagiano (TA) Italija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Vápenka Vitošov s.r.o.
Gamintojo adresas	č.p. 54, 78901 Hrabová, Čekija
Gamybos vieta	č.p. 54, 78901 Hrabová, Čekija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Wietersdorfer & Peggauer Zementwerke GmbH
Gamintojo adresas	Wietersdorf 1, 9373 Klein St. Paul, Austrija
Gamybos vieta	Alois-Kern-Straße 1, 8120 Peggau Austrija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Zakłady Wapiennicze Lhoist S.A.
Gamintojo adresas	ul. Wapiennicza 7, 46-050 Tarnów Opolski, Lenkija
Gamybos vieta	ul. Fabryczna 22, 47-316 Górażdże Lenkija ul. Wapiennicza 7, 46-050 Tarnów Opolski, Lenkija ul. Bolesława Chrobrego 77B, 59-550 Wojcieszów Lenkija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Zement- und Kalkwerke Otterbein GmbH & Co. KG
Gamintojo adresas	Hauptstrasse 50, 36137 Grossenlueder-Mues Vokietija
Gamybos vieta	Georg-Otterbein-Strasse 123, 36137 Grossenlueder-Mues Vokietija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Lhoist UK Ltd
Gamintojo adresas	Hindlow, Buxton, SK17 OEL Derbyshire Jungtinė Karalystė
Gamybos vieta	Hindlow, Buxton, SK17 OEL Derbyshire Jungtinė Karalystė

2. PRODUKTO SUDĖTIS IR FORMULIACIJOS TIPAS

2.1. Kiekybinė ir kokybinė informacija apie produkto sudėtį

Bendrasis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcinė paskirtis	CAS numeris	EB numeris	Kiekis (proc.)
Kalcio oksidas / kalkės / degtos kalkės / negesintos kalkės		Veiklioji medžiaga	1305-78-8	215-138-9	100,0

2.2. Formuliacijos tipas

DP - Barstomieji milteliai

3. PAVOJINGUMO IR ATSARGUMO FRAZĖS

Pavojingumo kategorijos	Dirgina odą. Smarkiai pažeidžia akis. Gali dirginti kvėpavimo takus. Smarkiai reaguoja su vandeniu.
Pavojingumo frazės	Stengtis neįkvėpti dulkių. Kruopščiai nuplauti hands po naudojimo. Naudoti tik lauke arba gerai vėdinamoje patalpoje. Mūvėti apsaugines pirštines, apsauginius drabužius, akių ir veido apsaugos priemones. PATEKUS ANT ODOS:Plauti dideliu vandens kiekiu. Specialus gydymas (žr. Instrukcijos šioje etiketėje). Jeigu sudirginama oda:Kreiptis į gydytoją. Nuvilkti užterštus drabužius.Taip pat išskalbti prieš vėl apsivelkant. PATEKUS Į AKIS:Atsargiai plauti vandeniu kelias minutes.Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plauti akis. Nedelsiant skambinti APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS CENTRAS arba gydytojas/gydytojas. ĮKVĖPUS:Išnešti nukentėjusįjį į gryną orą; jam būtina patogi padėtis, leidžianti laisvai kvėpuoti. Pasijutus blogai, skambinti apsinuodijimų centras /gyd. Laikyti gerai vėdinamoje vietoje.Talpyklą laikyti sandariai uždarytą. talpyklą išpilti (išmesti) į laikantis vietinių taisyklių. Laikyti užrakintą.

4. **AUTORIZUOTAS (-I) NAUDOJIMAS (-AI)**

4.1. **Naudokite aprašymą**

Lentelė 1.

Naudojimas # 1 – Nuotekų dumblo dezinfekavimas

Produkto tipas	PT 02 - Dezinfekantai ir algicidai, kurie nėra skirti tiesioginiam žmonių ar gyvūnų naudojimui
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašas	-
Kontroliuojamas (-i) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi stadijos)	Mokslinis pavadinimas: Bakterijos Bendrinis pavadinimas: Bakterijos Vystymo stadija: - Mokslinis pavadinimas: Endoparazitas Bendrinis pavadinimas: Helminto kiaušiniai Vystymo stadija: -
Naudojimo sritis	vidaus
Naudojimo metodas (-ai)	Metodas: Automatinis tiesioginis pritaikymas Išsamus aprašymas: Produktas dozuojamas į nuotekų dumblą ir maišomas maišytuvu. Sausas produktas sumaišomas trintuvu. Sausas produktas atvirame maišytuve sumaišomas su nuotekų dumblu. Produktas turi būti pakrautas visiškai automatizuotais procesais.
Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	Naudojimo kiekis: 0,15 - 1,5 kg produkto / kg sausos medžiagos masės; tipiškas sausųjų medžiagų kiekis nuotekų dumble - 12-25 % Skiedimas (%): Paruoštas naudojimui (RTU) produktas Taikymo skaičiaus ir laikas: **Naudojimo norma turi būti pakankama, kad sąlyčio metu pH būtų > 12, o temperatūra >50°C.** Susisiekimo laikas: 24 valandos
Vartotojų kategorija (-os)	Profesionalas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	Tūriniai milteliai Didmaišiai arba maišai (su vidiniu polipropileno (PP) arba polietileno (PE) sluoksniu): 500 - 1 200 kg

4.1.1. *Specifinės naudojimo instrukcijos*

— Dozės turi pakakti palaikyti > 12 pH ir >50°C temperatūrą 24 valandų sąlyčio metu.

— Naudojimo norma: 0,15 – 1,5 kg produkto/kg sauso pagrindo svorio; tipiškas sausųjų medžiagų kiekis nuotekų dumble - 12-25%.

— Santykis gali skirtis priklausomai nuo naudojimo ir valymo įrenginių konstrukcijos. Naudotojas turi užtikrinti, kad gydymas būtų veiksmingas, atlikdamas preliminarų laboratorinį tyrimą, kuris garantuoja veiksmingumą pagal kiekvienu atveju taikomus teisės aktus.

4.1.2. *Specifinės rizikos valdymo priemonės*

— Produkto įkėlimas į gydymo įrenginį ir uždėjimas turi vykti visiškai automatiškai.

— Pakrovimas į gydymo įrenginį ir tuščių didelių maišų ar maišų (500 - 1 200 kg) išmetimas turi būti atliekamas naudojant teleskopinį krautuvą (įskaitant uždarą kabiną).

— Pakraunant gaminį ir išmetant tuščius maišus ar maišus, dėvėkite:

  — kvėpavimo takų apsaugos priemones (RPE), kurių apsaugos koeficientas (APF) ne mažesnis kaip 40 (hermetiška veido dalis, dengianti akis, nosį, burną ir smakrą pagal Europos standartą (EN) 149 su P3 filtru ar lygiaverčiu) ;

  — chemikalams atsparios pirštinės EN 374 arba lygiavertės (pirštinių medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas produkto informacijoje);

  — apsauginis kombinezonas pagal EN 13982 arba lygiavertis (kombinezono medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas gaminio informacijoje).

— Apdorojant nuotekų dumblą, rekomenduojama nešioti oro tiekimo ar kanistrinį RPE, būdingą amoniako dujoms pagal EN 14387 arba lygiavertį standartą, jei nėra kolektyvinio valdymo priemonių, kad būtų galima įvertinti ir užkirsti kelią poveikiui, viršijančiam ES profesinio poveikio ribą. vertė (OEL) yra 14 mg/m^3 toms dujoms.

— Rankiniu būdu tvarkant išvalytą nuotekų dumblą, mūvėkite apsaugines pirštines pagal EN 374 arba lygiavertį standartą ir apsauginį kombinezoną pagal EN 14126 arba lygiavertį, apsaugantį nuo nuotekų dumblo būdingų savybių.

— Nuostatos dėl asmeninių apsaugos priemonių nepažeidžia Tarybos direktyvos 98/24/EB ir kitų Sąjungos teisės aktų darbuotojų sveikatos ir saugos srityje.

— Išsamius EN standartų ir teisės aktų pavadinimus rasite 6 skyriuje.

— Turi būti vengiama gydymo įrenginio valymo arba tai turi būti atliekama automatizuotai, specialistui nepakenkiant.

4.1.3. *Kai taikoma, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės skirtos apsaugoti aplinką*

-

4.1.4. *Kai taikoma, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos*

-

4.1.5. *Kai taikoma, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas normaliomis laikymo sąlygomis*

-

4.2. **Naudokite aprašymą**

Lentelė 2.

Naudojimas # 2 – Mėšlo dezinfekcija

Produkto tipas	PT 03 - Veterinarinė higiena
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašas	-
Kontroliuojamas (-i) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi stadijos)	Mokslinis pavadinimas: Bakterijos Bendrinis pavadinimas: Bakterijos Vystymo stadija: - Mokslinis pavadinimas: Virusai Bendrinis pavadinimas: Virusai Vystymo stadija: -

	Mokslinis pavadinimas: Endoparazitai Bendrinis pavadinimas: Helminto kiaušiniai Vystymo stadija: -
Naudojimo sritis	vidaus
Naudojimo metodas (-ai)	Metodas: Automatinis tiesioginis pritaikymas Išsamus aprašymas: The product is mixed with the manure. The product is dosed into the manure and mixed by means of a blender. The product shall be loaded by fully automated processes.
Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	Naudojimo kiekis: - Skiedimas (%): RTU produktas Taikymo skaičiaus ir laikas: Naudojimo norma turi būti pakankama, kad sąlyčio metu pH būtų > 12, o temperatūra > 60°C. Susisiekimo laikas: 24 valandos
Vartotojų kategorija (-os)	Profesionalas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	Tūriniai milteliai Dideli maišai arba maišai (su PP arba PE vidiniu sluoksniu): 500 - 1 200 kg

4.2.1. *Specifinės naudojimo instrukcijos*

— 24 valandų sąlyčio metu pH būtų > 12, o temperatūra > 60°C .

— Neberkite daugiau kaip 100 kg produkto/m^3 mėšlo.

— Mišinys turi būti sudrėkintas ir bet koks savaiminis užsidegimas turi būti užgesintas vandeniu.

— Pasibaigus reikiamam kontaktiniam laikui, apdorotą mėšlą išvežkite iš gyvulių namo. Apdoroto mėšlo naudojimas pagal vietos įstatymus.

4.2.2. *Specifinės rizikos valdymo priemonės*

— Produkto įkėlimas į gydymo įrenginį ir uždėjimas turi vykti visiškai automatiškai.

— Pakrovimas į gydymo įrenginį ir tuščių maišų bei maišų išmetimas turi būti atliekamas naudojant teleskopinį krautuvą (įskaitant uždarą kabiną).

— Pakraunant gaminį ir išmetant tuščius maišus ar maišus, dėvėkite:

  — RPE ne mažesnis kaip APF 40 (hermetiška veido dalis, dengianti akis, nosį, burną ir smakrą pagal EN 149 su P3 filtru arba lygiaverčiu);

  — chemikalams atsparias pirštines pagal EN 374 arba lygiavertį (pirštinių medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas produkto informacijoje);

  — apsauginis kombinezonas pagal EN 13982 arba lygiavertį (kombinezono medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas gaminio informacijoje).

— Apdorojant mėšlą, rekomenduojama dėvėti amoniako dujoms skirtą oro tiekimo arba kanistrinį RPE pagal EN 14387 arba lygiavertį standartą, jei nėra kolektyvinio valdymo priemonių, kad būtų galima įvertinti ir užkirsti kelią poveikiui, didesniam nei ES OEL. 14 mg/m^3 šioms dujoms.

— Rankiniu būdu tvarkant apdorotą mėšlą, mūvėkite apsaugines pirštines pagal EN 374 arba lygiavertį standartą ir apsauginį kombinezoną pagal EN 14126 arba lygiavertį standartą, apsaugantį nuo mėšlui būdingų savybių.

— Nuostatos dėl asmens apsaugos priemonių nepažeidžia Tarybos direktyvos 98/24/EB ir kitų Sąjungos teisės aktų darbuotojų sveikatos ir saugos srityje.

— Išsamius EN standartų ir teisės aktų pavadinimus rasite 6 skyriuje.

— Turi būti vengiama gydymo įrenginio valymo arba tai turi būti atliekama automatizuotai, specialistui nepakenkiant.

— Nenaudokite produkto, jei iš gyvulių laikymo vietų arba mėšlo/srutų laikymo vietų galima nukreipti į nuotekų valymo įrenginius arba tiesiai į paviršinius vandenis.

4.2.3. *Kai taikoma, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės skirtos apsaugoti aplinką*

-

4.2.4. *Kai taikoma, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos*

-

4.2.5. *Kai taikoma, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas normaliomis laikymo sąlygomis*

-

4.3. **Naudokite aprašymą**

Lentelė 3.

Naudojimas # 3 – Gyvūnų laikymo ir transportavimo patalpų grindų paviršių dezinfekcija

Produkto tipas	PT 03 - Veterinarinė higiena
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašas	-
Kontroliuojamas (-i) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi stadijos)	Mokslinis pavadinimas: Bakterijos Bendrinis pavadinimas: Bakterijos Vystymo stadija: - Mokslinis pavadinimas: Mielės Bendrinis pavadinimas: Mielės Vystymo stadija: - Mokslinis pavadinimas: Grybai Bendrinis pavadinimas: Grybai Vystymo stadija: - Mokslinis pavadinimas: Virusai Bendrinis pavadinimas: Virusai Vystymo stadija: -
Naudojimo sritis	vidaus
Naudojimo metodas (-ai)	Metodas: Tiesioginis taikymas Išsamus aprašymas: Produktas paskirstomas tiesiai ant gyvūnų laikymo patalpų grindų , naudojant rankinius arba automatinius metodus. Barstymas rankiniu būdu kastuvu arba pusiau automatizuotas naudojant mažo poveikio barstytuvą.

Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	Naudojimo kiekis: 800 g produkto/m^2 Skiedimas (%): - RTU produkto Taikymo skaičiaus ir laikas: Gyvūnų laikymo dažnumas: prieš kiekvieną gamybos ciklą. Gyvūnų vežimo dažnumas: po kiekvieno gyvūno vežimo. Kontaktinis laikas: 48 valandos
Vartotojų kategorija (-os)	Profesionalas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	Tūriniai milteliai Dideli maišai arba maišai (su PP arba PE vidiniu sluoksniu): 500 - 1 200 kg Popieriniai maišeliai (su PP arba PE vidiniu sluoksniu): 25 kg

4.3.1. *Specifinės naudojimo instrukcijos*

— Produktas paskleidžiamas ant gyvūnų laikymo patalpų grindų ir transportuojamas naudojant rankinius arba automatinius metodus. Barstymas rankiniu būdu kastuvu arba pusiau automatizuotas naudojant mažo poveikio barstytuvą.

— Rankiniam barstymui reikia naudoti ilgakotį kastuvą.

A. Ant betoninių grindų:

1. Nuplaukite paviršių tekančiu vandeniu;

2. Pabarstykite maždaug 800 g produkto/m^2, kad apsemtų drėgną žemę ir įpilkite 0,9 l/m^2 vandens ;

3. Palikite veikti mažiausiai 48 valandas.

B. Sumuštoje žemėje:

1. Nuvalykite ir sušlapinkite paviršių ;

2. Pabarstykite maždaug. 800 g produkto / m^2 ant drėgnos žemės ir įpilkite 0,9 l/m^2 vandens;

3. Palikite veikti mažiausiai 48 valandas.

4.3.2. *Specifinės rizikos valdymo priemonės*

— Pakrovimo, produkto naudojimo ir tuščių maišų ar maišų išmetimo metu dėvėkite:

— RPE ne mažesnis kaip APF 40 (hermetiška veido dalis, dengianti akis, nosį, burną ir smakrą pagal EN 149 su P3 filtru arba lygiaverčiu);

— chemikalams atsparias pirštines pagal EN 374 arba lygiavertį (pirštinių medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas produkto informacijoje);

— apsauginis kombinezonas pagal EN 13982 arba lygiavertį (kombinezono medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas gaminio informacijoje).

— Naudojant didmaišius ar maišus (500-1 200 kg), gaminio pakrovimas ir tuščių maišų ar maišų išmetimas turi būti atliekamas visiškai automatiškai, naudojant teleskopinį krautuvą (įskaitant uždarą kabiną).

— Kraunant mažus maišus (25 kg), kruopščiai ištuštinkite maišus, kad kuo mažiau liktų miltelių.

— Atsargiai sulenkite mažą maišelį, kad išvengtumėte išsiliejimo.

— Šalindami bet kokius produkto likučius po panaudojimo, dėvėkite:

— RPE ne mažesnis kaip APF 40 (hermetiška veido dalis, dengianti akis, nosį, burną ir smakrą pagal EN 149 su P3 filtru arba lygiaverčiu); chemikalams atsparias pirštines pagal

— EN 374 arba lygiaverčiu (pirštinių medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas produkto informacijoje);

— apsauginis kombinezonas pagal EN 13982 arba lygiavertis (kombinezono medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas gaminio informacijoje).

— Nuostatos dėl asmeninių apsaugos priemonių nepažeidžia Tarybos direktyvos 98/24/EB ir kitų Sąjungos teisės aktų darbuotojų sveikatos ir saugos srityje.

— Išsamius EN standartų ir teisės aktų pavadinimus rasite 6 skyriuje.

— Gyvūnų neturi būti per visą gydymo laikotarpį.

— Pašalinkite produkto likučius ant žemės nušluodami prieš vėl įleidžiant gyvūnus.

— Pašarai ir geriamasis vanduo turi būti kruopščiai uždengti arba pašalinti gaminio naudojimo metu.

— Nenaudokite produkto, jei iš gyvūnų laikymo vietų, mėšlo/srutų laikymo vietų arba gyvūnų transportavimo dezinfekcijos zonų ištekliai gali būti nukreipti į nuotekų valymo įrenginius arba tiesiai į paviršinius vandenis.

4.3.3. *Kai taikoma, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės skirtos apsaugoti aplinką*

-

4.3.4. *Kai taikoma, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos*

— Po apdorojimo nuimkite produktą šepetėliu. Susidariusias sausas atliekas surinkite ir perdirbkite kaip žemės ūkio kalkinimo medžiagą arba išmeskite sausas atliekas pagal vietinius reikalavimus.

Naudoti tik gyvūnams vežti: nuvalę šepečiu, nuplaukite ir išvalykite transporto priemonę.

4.3.5. *Kai taikoma, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas normaliomis laikymo sąlygomis*

-

4.4. **Naudokite aprašymą**

Lentelė 4.

Naudojimas # 4 – Lauko gyvūnų aptvarų grindų dezinfekcija

Produkto tipas	PT 03 - Veterinarinė higiena
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašas	-
Kontroliuojamas (-i) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi stadijos)	Mokslinis pavadinimas: Bakterijos Bendrinis pavadinimas: Bakterijos Vystymo stadija: - Mokslinis pavadinimas: Mielės Bendrinis pavadinimas: Mielės Vystymo stadija: - Mokslinis pavadinimas: Grybai Bendrinis pavadinimas: Grybai Vystymo stadija: -

	Mokslinis pavadinimas: Virusas Bendrinis pavadinimas: Virusas Vystymo stadija: -
Naudojimo sritis	lauko
Naudojimo metodas (-ai)	Metodas: Tiesioginis taikymas Išsamus aprašymas: Produktas paskirstomas tiesiai ant gyvūnų aptvarų paviršių (grindų), naudojant rankinius arba automatinius metodus. Barstymas rankiniu būdu kastuvu arba pusiau automatizuotas naudojant mažo poveikio barstytuvą.
Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	Naudojimo kiekis: 600 - 800 g produkto/m^2 Skiedimas (%): - RTU produkto Taikymo skaičiaus ir laikas: Kontaktinis laikas 48 val Dažnumas: ne daugiau kaip du kartus per metus.
Vartotojų kategorija (-os)	Profesionalas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	Tūriniai milteliai Dideli maišai arba maišai (su PP arba PE vidiniu sluoksniu): 500 - 1 200 kg Popieriniai maišeliai (su PP arba PE vidiniu sluoksniu): 25 kg

4.4.1. *Specifinės naudojimo instrukcijos*

Prieš įvedant naujus gyvūnus:

— Nuvalykite ir sušlapinkite grindis.

— 600 - 800 g produkto/m^2 paskleiskite ant žemės, tada įpilkite 0,9 l/m^2 vandens.

— palikite veikti mažiausiai 48 valandas.

Nenaudoti esant vėjui ar lietui.

4.4.2. *Specifinės rizikos valdymo priemonės*

— Pakrovimo, produkto tepimo ant grindų ir tuščių maišų išmetimo metu susidėvėkite:

  — RPE ne mažesnis kaip APF 40 (hermetiška veido dalis, dengianti akis, nosį, burną ir smakrą pagal EN 149 su P3 filtru arba lygiaverčiu);

  — chemikalams atsparias pirštines pagal EN 374 arba lygiavertį (pirštinių medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas produkto informacijoje);

  — apsauginis kombinezonas pagal EN 13982 arba lygiavertį (kombinezono medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas gaminio informacijoje).

— Naudojant didmaišius ar maišus (500-1 200 kg), gaminio pakrovimas ir tuščių maišų ar maišų išmetimas turi būti atliekamas visiškai automatiškai, naudojant teleskopinį krautuvą (įskaitant uždarą kabiną).

— Kraunant mažus maišus (25 kg), kruopščiai ištuštinkite maišus, kad kuo mažiau liktų miltelių.

— Atsargiai sulenkite mažą maišelį, kad išvengtumėte išsiliejimo.

— Šalindami gaminį po panaudojimo dėvėkite:

RPE ne mažesnis kaip APF 40 (hermetiška veido dalis, dengianti akis, nosį, burną ir smakrą pagal NF EN 149 su P3 filtru arba lygiaverčiu);

chemikalams atsparias pirštines pagal EN 374 arba lygiavertį (pirštinių medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas produkto informacijoje);

apsauginis kombinezonas pagal EN 13982 arba lygiavertis (kombinezono medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas gaminio informacijoje).

— Nuostatos dėl asmeninių apsaugos priemonių nepažeidžia Tarybos direktyvos 98/24/EB ir kitų Sąjungos teisės aktų darbuotojų sveikatos ir saugos srityje.

— Išsamius EN standartų ir teisės aktų pavadinimus rasite 6 skyriuje.

— Nenaudokite daugiau nei dviejų kartų per metus.

— Gyvūnų neturi būti per visą gydymo laikotarpį.

— Prieš leisdami gyvūnams vėl patekti į žemę, kruopščiai nušluodami pašalinkite produkto likučius.

— Pašarai ir geriamasis vanduo turi būti kruopščiai uždengti arba pašalinti gaminio naudojimo metu.

4.4.3. *Kai taikoma, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės skirtos apsaugoti aplinką*

-

4.4.4. *Kai taikoma, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos*

— Po apdorojimo nuimkite produktą šepetėliu. Susidariusias sausas atliekas surinkite ir perdirbkite kaip žemės ūkio kalkinimo medžiagą arba išmeskite sausas atliekas pagal vietinius reikalavimus.

4.4.5. *Kai taikoma, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas normaliomis laikymo sąlygomis*

-

5. **BENDRIEJI NAUDOJIMO NURODYMAI** ([1])

5.1. **Naudojimo instrukcijos**

— Comply with the instructions for use.

— Respect the conditions of use of the product.

— Refer to hygiene plan in place in order to ensure that necessary efficacy level is achieved.

— For outdoor uses, do not apply in the case of rain or wind

5.2. **Rizikos valdymo priemonės**

— Do not let bystanders (including co-workers and children) and pets enter the treatment area during the entire treatment duration (including the loading, the application of the product, the disposal of empty bags or sacks, the required contact time and the subsequent removal of the product and its residues from the ground).

— Use only in a well-ventilated area.

5.3. **Informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir neatidėliotinos priemonės siekiant apsaugoti aplinką**

— IF INHALED: Move to fresh air and keep at rest in a position comfortable for breathing. If symptoms: Call 112/ambulance for medical assistance. If no symptoms: Call a POISON CENTRE or a doctor.

([1]) Šiame skirsnyje pateiktos naudojimo instrukcijos, rizikos mažinimo priemonės ir kiti naudojimo nurodymai galioja bet kuriam autorizuotam naudojimui.

— IF SWALLOWED: Immediately rinse mouth. Give something to drink, if exposed person is able to swallow. Do NOT induce vomiting. Call 112/ambulance for medical assistance.

— IF ON SKIN: Immediately wash skin with plenty of water. Thereafter take off all contaminated clothing and wash it before reuse. Continue to wash the skin with water for 15 minutes. Call a POISON CENTER or a doctor.

— IF IN EYES: Immediately rinse with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing for at least 15 minutes. Call 112/ambulance for medical assistance.Information to Healthcare personnel/doctor: The eyes should also be rinsed repeatedly on the way to the doctor if eye exposure to alkaline chemicals (pH > 11), amines and acids like acetic acid or propionic acid.

5.4. **Produkto ir jo pakuotės saugaus šalinimo instrukcijos**

— Do not discharge unused product on the ground, into water courses, into pipes (e.g. sink, toilets) or down the drains.

— Dispose of unused product, its packaging and all other waste, in accordance with local regulations.

5.5. **Saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas normaliomis laikymo sąlygomis**

— Do not store at a temperature above 30°C.

— Protect from humidity.

— Shelf-life: 15 months.

6. **KITA INFORMACIJA**

4.1.2-4.4.2 skirsniuose nurodytų EN standartų ir teisės aktų pavadinimai:

EN 149 - Kvėpavimo organų apsaugos priemonės - Filtruojamosios puskaukės, apsaugančios nuo dalelių - Reikalavimai, bandymai, ženklinimas;

EN 374 - EN ISO 374-1: 2018: Apsauginės pirštinės nuo pavojingų cheminių medžiagų ir mikroorganizmų. 1 dalis. Terminologija ir eksploataciniai reikalavimai cheminių medžiagų keliamai rizikai;

EN 13982 - Apsauginė apranga nuo kietųjų dalelių. 1 dalis: Cheminės apsaugos drabužių, apsaugančių visą kūną nuo ore esančių kietųjų dalelių, eksploataciniai reikalavimai;

EN 14387 - EN 14387:2021: Dujų filtras (-ai) ir kombinuotasis (-ieji) filtras (-ai);

EN 14126 - BS EN 14126: 2003 - Apsauginė apranga. Apsauginės aprangos nuo infekcijos sukėlėjų eksploataciniai reikalavimai ir bandymų metodai;

1998 m. balandžio 7 d. Tarybos direktyva 98/24/EB dėl darbuotojų saugos ir sveikatos apsaugos nuo rizikos, susijusios su cheminiais veiksniais darbe (keturioliktoji atskira direktyva, kaip apibrėžta Direktyvos 89/391/EEB 16 straipsnio 1 dalyje) (OL L 131, 1998 5 5, p. 11).